



Редакція і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07303
424-0237
424-0807
УНСоюз: 435-8740
— Тел. з Нью-Йорку: —
Barely 7-4125
УНСоюз: Barely 7-5337

ТИСЯЧНІ МАСИ НАРОДУ ЕНТУЗІЯСТИЧНО ВІТАЮТЬ БЛАЖЕННІШОГО ЙОСИФА У ФІЛЬДЕЛЬФІЇ, ПРИРІКАЮТЬ ВІРНИСТЬ ЗМАГАННЯМ ЗА ПАТРІАРХАТ. ВЕРХОВНИЙ АРХІЄПІСКОП ВВАЖАЄ ПАТРІАРХАТ ЗА НАШУ КОНЕЧНІСТЬ. МИТРОПОЛИТ АМВРОЗІЙ ВИСЛОВЛЮЄ НАДІЮ, ЩО ПІД ЧАС ЧЕРГОВИХ ВІДВІДИН БЛАЖЕННІШОГО ВЖЕ МОЖНА БУДЕ ПРИВІТАТИ ЯК „НАШОГО ПАТРІАРХА ЙОСИФА ПЕРШОГО”.

„ПАТРІАРХАТ ЄДИНИЙ МОЖЕ НАС СПАСАТИ” — ТВЕРДИТЬ БЛАЖЕННІШИЙ

Філадельфія. — „Я сказав Папі, що патріархат нашої Церкви є кончею, що він єдиний може нас спасти” — говорив Верховний Архiepіскоп Кардинал Йосиф під час свого виступу на бенкеті, що відбувся в його честь і на його привітання у готелі Шератон в неділю, 13-го травня вечором. Звертаючись до „вишестоящої і рівночасно високодуховної” Блаженніший Верховний Архiepіскоп сасамперед висловив свою радість з того, що бачив під час теперішніх своїх відвідин українських поселень в Австралії, Канаді і тепер в Єдиних Стейтах. Згадав коротко про свої відвідини в Японії, кажучи, що це не час про все говорити, але ствердив, що Австралія і Японія можуть мати великий вплив на те, що далі стане з Україною. Всі українські поселення у вільному світі плетуть свою мову, свою культуру, свої традиції, але все ж таки їм бракує щогось розвиненого головно: культурно-наукової творчості. Правда, багато чого вже створено, але це напевне ще не все, що можна вчинити. Першою причиною цього є брак шкіл — це те, що нам тепер на потребу. Люди минаються, сьогодні вони є, а завтра їх може не стати, але їхня творчість залишиться назавжди. Це відноситься до всіх. Самими тійми єспівами і танцями України не збудуємо. Ми вже її мали, але її втратили, бо про нас тоді ще ніхто не знав. Ми повинні загворити мовою нашої творчості, бо це мова, яку розуміє світ. Це не може зробити одна людина. Один в полі не воєк. Треба нам стати усім разом і творити, творити вседи, не зриваючи все в одному місці. Говорити це не в докір, але зі серця, бо відчуває до цього потребу. Своє слово закінчив Блаженніший величезним „Христос Воскрес!”, що його підхопили та торжестовно проповідали всі присутні. Описав це довго не зможу оцінити та описати, що їх так багато було в цих двох днях відвідин Первоієрарха у Філадельфію.

Після привітання Первоієрарха Помісної Української Церкви в Канаді і опису Мелобя в катедрі Непорочного Зачаття в суботу, 12-го травня, та відпустових торжеств у Факс Чейсі в неділю, 13-го травня, кульмінацією привітальних церемоній був бенкет, що відбувся тієї ж неділі у великій залі заповненій балеї залі готелю Шератон о год. 7-ї вечора. Вже на добру годину перед заповідженням бенкетом можна було спостерігати незвичайні в неділю порух біля готелю, із напливом святочно зодгнених людей та з додатковими впорядками вуличного руху біля готелю. Із деяким зашарпанням, як уже всі гості зійшли в залу у величезній Блаженніший Верховний Архiepіскоп у почеті Митрополита Амврозія, Владика Ізидора Ворєцького, Йосифа Шмонюка, Ярослава Габра та Василя Лостена і представників громадянства. Його зустріли прийняв вставанням з місця та ентузіастичними оплесками і окликами: „Хай живе наш Патріарх!”, „Слава!”.

Бенкетове урочистість започаткував коротким словом голова Привітального Комітету Владислав Василь Лостен. „Вітаємо перед нас Первоіє-



Верховний Архiepіскоп і Кардинал, Блаженніший Йосиф Сліний

устрий УКЦеркви д-р Володимир Пушкар та діюча голова ОФУЖО пані Лідія Бурчаківська.

СЛОВО МИТРО. ПРОТ. О. СТЕПАНА ВІЛКА

До найзворушливіших моментів бенкетової програми, крім виступу Верховного Архiepіска Блаженнішого Йосифа і Митрополита Амврозія, належало слово настоятеля українського православно-католицького храму св. Володимира митро. прот. о. Степана Вілька. Повний текст цього знаменного слова поданий із магнетофонного запису на іншому місці в цьому числі „Свободи”. (Цей, як і інші подані в цьому числі „Свободи” магнетофонні записи виконав п. Володимир Сохан для „Голосу Америки”).

„УКРАЇНСЬКЕ ЧУДО”

Близьке своєю формою і змістом слово про Верховного Архiepіска, його життя, його шлях та його діла вголосив проф. д-р Григор Лужницький. Усе, що зв'язано з Блаженнішим Первоієрархом, від його витривалості в ув'язненні та опису звільнення, створення у „вільному місті” Римі „українського Риму”, аж до могутнього руху за завершення Помісної УКЦеркви належним їй патріархатом можна б вважати за справжнє чудо, — говорив промовець.

МИСТЕЦЬКА ПРОГРАМА

У мистецькій програмі бенкету виступили: чоловічий хор „Прометей” під диригентурою Михайла Діляги та при фортепіановому супроводі Ірини Чуми і зі солістами Зеноном Чорнобілем та д-ром Богданом Сілецьким. Хор виконав Воробкевича „Огні горять” та Гнатюшина „Садок

У Польщі поглиблюється конфлікт між Католицькою Церквою і комуністичним режимом

Варшава. — Після трьох років деякої злагоди між польською Католицькою Церквою, що очолює кардинал Стефан Вишинський, і комуністичним режимом під проводом Едварда Герєка — зв'язаних між цими двома протидіями силами в Польщі знову загострились. Причиняє до загострення ситуації проголошений минулого тижня заклик Кардинала Вишинського до польських католиків протестувати проти виключення режимом навчання релігії із шкіль-

ПРИВІТАННЯ НА ЛЕТОВИЩІ

Філадельфія, Па. (З.С.). — „Мир вам приношу з України, незалежної, але злученої з вами, бо ми той сам нарід — з тієї самої кисті і крові.” — говорив, відповідаючи на привіт церковних і громадських представників та бурхливі оплески і гримє „Слава!” тристисячної маси вірних, Верховний Архiepіскоп Помісної Української Католицької Церкви Блаженніший Кардинал Йосиф Сліний, вступивши вдруге на американську землю за час останніх десяти років минулої суботи, 12 травня, на Міжнародному летовищі у Філадельфії.

Відмічуючи великий поступ українців у вільному світі за останні п'ять років — від часу його останніх відвідин українських поселень на чотирьох континентах світу — Верховний Архiepіскоп ПУКЦІ бажав своїм вірним, „щоб цей прогрес був початком до ще більших подвигів”.

Почуття гордості з росту національної свідомості серед українства у вільному світі та слова захоплення до цих стрімких становлень єсть промов Кардинала Йосифа до численної зібрання вірних в катедрі Непорочного Зачаття у Філадельфії того ж вечора, і до тисяч паломників, які дослібно облягли чудово розташований комплекс будівель Сестер Василіанок у Факс Чейсі в неділю, 13 травня. Тут, як і в сусідній місті Братній Любюва, Блаженніший Йосиф закликав до вірності Помісній Українській Католицькій Церкві, бо „Церква — це остопа народу; де є Українська Церква, там є український нарід”.

У КАТЕДРІ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ

„Ми всі вийшли з Кисво-Галицької Митрополії — кисть, кров і плоть, ми всі один нарід. Це велика честь бути українцем і таким себе називати.” — говорив Кардинал під час мелобя у заповненій катедрі. „Тяжко повірити, що ще два роки тому цей храм був сумним видовищем, яке грозило роздором в наші Церкві.” — пригадувала одна молада учителька, тримаючи за руки двох підлітків-сестер.

„Поглиблюйте своє знання, бо наука — це сила,” — пригадував Блаженніший Йосиф, звертаючись до молоді. Його слова попередили Владика Ізидора Ворєцького, вітаючи Кардинала, як „патріарха наших душ” та дякуючи митрополитові Амврозію „за можливість бути тут серед вас”.

Після мелобя четверо молодих пластунів і сумівців піднесли Кардиналові в подарунок портрет — рисунок Митрополита Андрея Шеніцького, роботи артиста-маляра Богдана Божевського, а пластун Андрій Войко, промовляючи від усіх молодечих організацій, передав привіт. В приміщенні митрополітського резиденції Кардинал Йосиф прийняв на півгодинний відвідини 11 представників Пласту і СУМА під проводом голови КПС у ЗСА Павла Дорожницького, члена Головної Управи СУМА Миколи Бачари та голови секції молоді при місцевому Громадському Комітеті Богдана Ожежницького.

ВІДПУСТ-ПРОЩА У ФАКС ЧЕЙСІ

Понад 8,000 вірних взяли участь в цілоденних торжествах прощ-відпусту на прощальній площі будівельного (Закінчення на стор. 3-ій)

Манітоський Університет вишколює учителів української мови



Передача чеків Комітету Українців Канади Манітоському Університету. Від права: д-р П. А. Кондра, президент КУК, д-р Р. Л. Гедлей, заступник декана факультету освіти, д-р І. Гинька, президент Шевченківської Фундації і д-р С. Яр. Каліба, екзекутивний директор КУК.

Вінніпег (КУК). — Педагогічний Факультет Манітоського Університету вже другий рік з черги в програмі своїх літніх курсів викладає курс навчання української мови для вчителів публічних шкіл Канади. Минулого року п'ять курсом завідував д-р Б. Білш, координатор навчання мов в публічних школах Вінніпегу, а цього літа курс провадитиме пані Рома Фрайко, викладачка Саскачеванського Університету в Саскатуні.

Для повного успіху цього важливого курсу, Комітет Українців Канади зложив дня 26 квітня п. р. Університетові Манітоби з фондів одержаних від Шевченківської Фундації одноразову дотацію в сумі \$1,000. З цього спеціального фонду гроші будуть використані на закупівлю вірних підручників та інших потрібних матеріалів для навчання української мови дотацію, Манітоський Університет.

Розсилаючи повідомлення до англомовної преси про цю ініціативу Манітоського Університету підкреслили, що зацікавлені українським мовою в Манітобі постійно зростає. Минулого року в цій провінції навчання української мови відбувалось у 34 державних школах, а цього року число тих шкіл зросло до 54. Крім кандидатів з Манітоби, на цей курс можуть вписуватися вчителі державних шкіл з інших провінцій, як наприклад з Альберти, Саскачевану і Онтаріо, де застосовується вчителів української мови в державних школах теж стало зростає.

Цей курс має число 63-514 і називається „Теорія і практика навчання української мови”. Він починається 4-го липня і триває 31 серпня п. р. і має 6 кредитів. Зголошення треба спрямовувати до: University of Manitoba, Summer School Office, Winnipeg, Man. Canada.

Польський журнал підкреслює успіх української збірки на Гарвардській катедрі

Польський журнал „Культура”, який публікується в Парижі, пише в своєму квітневому числі про клопотання „прикритим контрастом є не що їх має Польський Народний Союз з союзовою Коледією у Чикаго. Журнал інформує також про план програму Коледії, враховуючи всі

ці трудності фінансового порядку. Пишучи про цю справу, „Культура” зазначає, що „прикритим контрастом є не що їх має Польський Народний Союз з союзовою Коледією у Чикаго. Журнал інформує також про план програму Коледії, враховуючи всі

Найбільший музей українських ікон у Сяноці

Сянок. — Польська преса інформує про те, що тут дощого погодження між двома місцевими музеями щодо об'єднання в один великий музей. Мова тут про Історичний музей та про Музей народного будівництва. В обох музеях знаходяться експонати з Лемківщини, в тому понад 1,000 ікон з українських церков, в більшості знищених після виселення лемків або до УССР або на ко-

В Йонкерсі відбулося зібрання присвячене подіям в Україні

Йонкерс. — З ініціативи Крайової Управи Товариства Української Студентської Молоді ім. Міхновського (ТУСМ) місцевий Осередок Дільності ТУСМ підготував на 11 травня ширший сходження своїх членів та зацікавлених громадян для обговорення сучасної ситуації на українських землях. На тему „Національна політика со-

СЛОВА ПРИВІТАННЯ І ПОДЯКИ

(На магнитофонного запису Володимира Сохана для „Голосу Америки“)

СЛОВО ВЕРХОВНОГО АРХІЄПІСКОПА КАРДИНАЛА ПОСИФА

(на латинській мові)

Високопреосвященний Митрополіте, Преосвященні Архієпископи, Високодостойні Громадо!

В крові моєї серця повторюю слова, які у величезному часі сказав Христос до своїх апостолів, до вірних: „Мир Вам! Цей мир я й приношу з України, яка спирається на злучення з Вами у всіх стремліннях, щоб поєднати, стати одним і в народі, і в церкві, щоб Вас та єдність заохлювали і підносили у всі дні.“

Ми ж та сама кров, та сама кість, ми ж діти тієї самої матері Кієвсько-Галицької Митрополії, з якої Ви вийшли, та слава Богу, що так гарно на цій вільній землі розгорталися, церковно і народно.

Дай Боже, щоб поробили Вами великі поступки, щоб той прогрес був лише початком великим до дальших і ще більших подвигів! Христос Воскрес!

З ПРОМОВИ МИТРОПОЛИТА АМВРОЗІЯ

(під час бенкету)

Сімдесят років тому тут у Сполучених Штатах наші українські діти не мали своєї церкви, не мали своєї ділянки. Але завдяки вірності Христові Ідеалам і прив'язанню до свого українського обряду Свята Апостольська Стolica дала нам першого єпископа в особі Кир Сотера Ортинського. Як по Другій світовій війні мільйони українців згинули з ворожих рук за віру і національність, а наші збереглися виходом з рідних земель на скитальницю, щоб зберегти християнську релігію та українську культуру, тоді Свята Апостольська Стolica потворила нові єпархії і митрополії у вільному світі.

Отже ж бачимо, що християнська релігія з українським обрядом є сильною платформою до згоди і перемоги. Та мусимо ствердити, що загрозює нам небезпека послаблення християнської віри і релігійності. Живемо здебільшого серед чужих суспільств, занурених у хвалючі індекси матеріалізму...

Тому мусимо довершити велику працю над собою. Це велика і надзвичайно відповідальна праця. Увесь П'ятар падає на Українську Церкву у вільному світі. В нашому виступі на Українську Католицьку Церкву.

Нам може виконати це завдання Українська Католицька Церква? Так, може! Але під умовою, що в єдності і згоді Українська Помісна Католицька Церква буде успішно боротися з проблемами, які перед нами стоять жити. Святоточна Громадо! Молим Всевисшнього, щоб дозволив нам, Владикам, об'єднаним у Синоді Українських Католицьких Єпископів, при допомозі Духовенства і Божого Українського Люду, побороти зовнішні труднощі, що стоять на шляху до остатньої нашої мети. Молим Христа Господа, щоб з'явився Ємменцій Верховному Архієпископові Кир Сотеру вести нас до наміченої цілі. Молим Найвищого Ангела Ісуса, щоб Свята Апостольська Стolica, яка так багато добра зробила для нас українців католиків, заохлювала нашу Церкву Патріархатом, а Верховного Архієпископа Йосифа Сьомого назначила Українським Патріархом, як Йосифа Першого!

СЛОВО-ПРИВІТ ПОСИФА ЛІСОГОРА

(на латинській мові)

ВАСЕ ВЛАЖЕНСТВО!

Будує це ніколи в історії почування і мислі українця у широкому світі не були так об'єднані і єдині, як в цей час і в Ваших відділах українських поселень. Від Великого до далекого Австралії, від Тихого до Атлантичного океанів у цьому нашому Новому Світі, в повітрі під Вашою підтримкою і на суші під Ваших відділів Свята Апостольська Стolica найкращіші почування єдиної любові і єдності та найкращі побажання і рівночасно великі молитви українців. Своєю особою, своїм життям, своєю християнською і своїми історичними ділами Ви перемогли найвищу гору і глибоко вірили та з'єднали душі, які в усіх нас, репрезентованих нашим Святим Євangelієм, вільно Українці. Дозвольте привітати Вас у цій компанії Американської Незалежності та в столиці першої і сьогодні найбільшої Архієпархії Української Католицької Церкви в діаспорі. Вітаю Вас, наш Архієрею!

ПРИВІТАЛЬНЕ СЛОВО Д-РА ІВАНА СКАЛЬЧУКА

(на латинській мові)

ВАСЕ ВЛАЖЕНСТВО!

Давні шляхи привели Вас відбутти, далекі континенти привели Вас відбутти, багато труднощів та перешкод привели Вас — Ваші найдостойніші особи — перешкоди, щоб оце в друге завізати до нашої Філадельфійської Архієпархії.

І діти почування нашої радості, нашої любові, нашої надії і нашої віри не мають меж!

Ці ж бо у Вашій Достойній Особі ми вітаємо не тільки Найвищого Церковного Достойника: патріархального Першоєпископа Помісної Української Католицької Церкви і голову П'ятого Синоду, безстрашного ісповідника і незламного страдника за віру Христову, Високого Достойника Вселенської Церкви — Ємменцію Кардинала, але також і найкращого сина-героя українського народу в новітній добі історії України.

Ваш голос незламно наді пробивався до нас, коли Божі Провидіння припустило Вам у в'язничному лахмітті пройти хресну дорогу по сибірських пустелях.

Ваш голос збудував наші серця тоді, коли музично і сміливо пролунав „на тверді римських плит“ Вселенських Соборів, Ваш голос — на протязі останнього десятиліття — рідив нам шлях, по якому нам треба прямиувати, щоб завоювати остаточний і повний тріумф Правди Христової і Правди Української.

Важке ліхоліття переживав Українська Католицька Церква в Україні, гонена, переслідувана, мученицька та загнана в катакомби, різні доби пернісного християнства.

Ми і досі набожно заслухали у Ваш могутній голос в обороні української Церкви і українського народу, який із безприкладною в історії народів посаято віддав і „гори гурів і море крові“, бо непохитно вірив у тріумф Божої Справедливості!

Ми з невимовною вдячністю спрямовуємо наші почування і наші серця в сторону Вашої Достойної Особи, ісповідника і мученика, яким справді може гордитися кожна нація світу і Вселенська Церква.

Ми вдячні Божему Провидінню, що обдарувало український народ таким новітнім Мойсеєм — у таку жорстоку та люту епоху.

І рівночасно ми усі, ці тисячі маси народу, що прийшли на привітання, і Громадський Діловий Комітет для привітання Вашого Блаженства, молитимемо Всевисшнього, щоб у новому десятилітті обдарував Ваше Блаженство кріпким здоров'ям, міцною силою і витривалістю та щедрих ласками, щоб величчю і шляхетні змагання за великі ідеали:

ЗА ЄДНІСТЬ ЦЕРКВИ І НАРОДУ
ЗА ПОМІСНІСТЬ УКРАЇНСЬКОЇ КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ
ЗА ПАТІЯРХАТ

були успішно сповнені, що дай Боже!
ВІТАЙТЕ, ВАСЕ ВЛАЖЕНСТВО, НАШ ПАТІЯРХАТ, у Філадельфії!

СЛОВО НАСТОЯТЕЛЯ КАТЕДРАЛЬНОГО ХРАМУ
УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ
МИТРОП. ПРОТ. О. СТЕПАНА ВІЛЯКА

(під час бенкету)

Ваше Блаженство Верховний Владика і Кардинал, Ваші Високопреосвященства, Високореподобні і Всечесні Отці, Величшованні Пані і Панове, Святоточна Громадо! Христос Воскрес!

В імені української православної катедри св. Володимира у Філадельфії, катедри Високопреосвященнішого Владика Митрополита Мстислава, вітаю Ваше Блаженство з нагоди другого прибуття до З'єднаних Штатів Америки.

Ми, православні українці, члени катедри, приєднуємося до великої радості, яку переживають наші брати і сестри української католики, спонтанно вітаючи Вас, Верховний Владико, в цій вільній землі Вашингтона.

Молимося, щоб Всемогутній Господь обдарував Ваше Блаженство всіма своїми ласками, послав міцне здоров'я для дальших успіхів у Вашій багатогранній великій і важкій праці для розвитку і зміцнення Вами очолюваної Української Католицької Церкви.

Ми також вдячні Богові, що зберіг Ваше Блаженство на довгому тернистому шляху Вашого життя і дав можливість, силу і мудрість для дальшої праці на становищі Архієпископа та вченого богослова у вільному світі, обороняючи ім'я українського народу.

Ваші заслуги перед Українською Католицькою Церквою і українським народом історія в свій час належно оцінить. Церковно-громадський рух за Патріархат Української Католицької Церкви, очолюваний Вашим Блаженством, матиме значення, як в історії українського народу, так в історії Христової Церкви. Величезні труднощі були і є на шляху Вашого життя і праці. Але, Всевисшній Господь заохлював Вами і у всемоу допомагав, бо Ви були вірним і незламним борцем за справу Божу і українського православного, але нескореного народу.

Дай же Боже, щоб і тепер, коли в світі западувало так багато зла, а народи стоять на дуже хитких, здебільшого непевних шляхах, Ви Ваше Блаженство, мали повну можливість продовжувати розпочате Вами діло і знову завершити справу утворення Патріархату Української Католицької Церкви.

На многі літа, Ваше Блаженство!

ПРИВІТАННЯ НА ЛЕТОВИЩІ

(Закінчення зі стор. 1-ої)

комплексу Сестер Василян, від єпископів Ізидора Воронького, Василя Лостена, о. шамб. Володимира Паски, та о. Теодора Венка.

Блаженніший Йосиф, а довшому слову до вірних, яким на прикладність Святої Родниці за Назарету, а особливо Пречистої Діви Марії — „Матері всіх Матерей“. Кардинал Йосиф особливо палко закликав до поклоніння, пригадуючи, що цей день — це День Матері і День Проклікання, проголошений Святим Отцем, „Ваша численна присутність тут — це могутнє свідчення вашої єдності та відданості нашій Помісній Церкві. Для збереження цієї єдності, цієї основної нашої народи, нам потрібно співпрацювати“, — почав Першоєпископ УКЦеркви, — за його ж словами — „піднесення цим зростаючим почуттям національної свідомості в усіх нами відділених країнах“, закликаючи до єдності та спільних зусиль для „здійснення наших ідеалів“.

Перед закінченням Служби Божої Верховний Архієпископ урочисто відпустив всіх гріхів і промовив: „Ще ніколи наша об'єднана тут не була свідком такого масового напливу паломників“, — говорила Сестра Богданна, настоятелька гостиниці Сестер Василян, які заповнили справлялися з усіми функціями — від вишуканих кав'ярів до перекладачів при загляді до приготування страв.

Про закінчення відпустки прощів в честь Пречистої Діви Марії говорив під час Служби Божої о. Олександр Гавалюк. Сотні вірних опісля прийняли св. Причастя від Верховного Архієпископа і Шератон у Філадельфії.

В Україні відзначено „День Преси“

Київ. — 4 травня тут відбулися урочисті збори для відзначення „дня союзової преси“. На зборах були присутні найвищі партійні і урядові достойники УССР під проводом секретаря ЦК КП України В. Маланчука. Доповідав на зборах секретар правління Спілки журналістів України, головний редактор газети „Радянська Україна“ А. Рябко. Ціла імпреза відбулася під гаслом активної співпраці преси у змаганнях за виконання п'ятирічного плану. На закінчення зборів були вручені дипломи і медальї групі журналістів за країні та в галузі журналістики і публіцистики за 1971-1972 роки.

В Києві відбудеться всесоюзний фестиваль „Київська Весна“

Київ. — Згідно з рішенням Міністерства культури СРСР та Міністерства культури УССР тут відбудеться в дні 25 травня по 3 червня перший Всесоюзний фестиваль мистецтва „Київська весна“. У фестивалі візьмуть участь мистецькі ансамблі з різних союзних республік. Згідно з повідомленням, „проведення фестивалю буде ще однією демонстрацією неперушного дружби народів, він сприятиме дальшому зближенню і взаємобогаченню братніх культур“. Центральною імпрезою фестивалю буде „святоточний дружби народів“ 26 травня.

МАРІО БІДЖІ, кандидат на пост посади міста Нью-Йорку, признався, що він у 1971-му році був відмовився відповісти на деякі запитання федеральної лави прес-журналистів. Протягом кількох місяців Біджі категорично заперечував, що він покликався на 5-й Додаток до Конституції, який забезпечує кожному право не відповідати на питання, які можуть його самообвинувачити. Призначення Біджі правдоподібно пошкодить його кандидатуру на посади.

Українська Вільна Академія Наук (УВАН)

Українська Вільна Академія Наук — УВАН вступає в цьому році в 25-й рік існування з поширенням діяльності наукової діяльності та значно поширеною колегією наукових сил.

Наукова праця Академії значно поширилася і зосереджується у трьох її відділах: 1 — Відділ гуманістичних наук, 2 — Відділ суспільних наук, що включає науки історичні, соціологічні, політичні 3 — Відділ природничо-математичних наук, що включає також медичні науки.

Число дійсних членів УВАН зросло з 12 до 25 осіб. До колегії входить 14 дійсних членів, 14 дійсних членів, 3 професори і 1 професор.

Завданнями УВАН є підтримка і поширення української науки зусиллями українських науковців, дослідників, письменників, мистців. Поруч зі щоденною роботою, студіями, науковими репрезентаціями, академічними викладами, УВАН розвинула велику видавничу діяльність. УВАН утримує бібліотеку, архів, Український Військово-Історичний Музей Народного Мистецтва.

4-го лютого ц. р. по закінченні трьохлітньої каденції, відбулися перевибки Президії УВАН. До нового складу Президії ввійшли такі особи: Проф. М. З. Тарнавський — президент, одночасно голова Математично-Природничого відділу, проф. О. Гавалюк — перший віцепрезидент, д-р Ірина Любинська — генеральний секретар, інж. А. Качор — фінансовий секретар. Голови Відділів — віцепрезиденти: д-р М. Г. Марунчук — Відділ суспільних наук, проф. Я. Б. Рудницький — Відділ гуманістичних наук. Члени Президії: проф. д-р Я. Барвінський, д-р В. Вілліш, д-р Я. Славутин.

Попередній президент: д-р М. І. Мандрика. Перебравши на себе велику відповідальність за розвиток української науки в Канаді, Президія УВАН звертається до українського громадянства в Канаді за проханням приділяти увагу УВАН і її роботі та підтримувати фінансово, бо Українська Вільна Академія Наук може існувати лише за пожертв українського суспільства.

Д-р І. Любинська
Президія УВАН

Український прапор вперше на ратуші міста Палатину

Українська громада в Палатині, Літ. цього року відзначила сиві роковини. Ініціатором цих святкувань — це місцеві організації СУМА — ООЧСУ.

Святкову академію попередила стріча представників громади із посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом. Делегація подарувала посадинок книжку про боротьбу України за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом. Делегація подарувала посадинок книжку про боротьбу України за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Напередодні дня 22-го січня Управа міста виділила прокламцію та вивіска український прапор на міському ратуші. Це вперше повів український прапор на цьому будинку, викликаючи зацікавлення місцевого населення.

Святоточна академія присвячена цим роковинам відбулася в суботу дня 27 січня у залі місцевої української церкви. Програму академії підготував місцевий осередок СУМА при співпраці Відділу ООЧСУ.

Свято відкрив заступник голови СУМА Митрополит Луцка, прокламцію посадинок міста Моди. Делегація в складі Митрополита Луцка, Миколи Тихого та Олеса і Олі Стріпильчук поінформувала посадинок про українську громаду її чисельний стан, суспільно-громадські та молодіжні організації, їхні завдання і працю, а також розказала посадинок про минуле України, її боротьбу за самостійність та її сучасний стан під московським окупантом.

Лорейн, Огайо з перспективи двох десятиліть

Свято Державності й Союборства, що його українська громада Лорейну-Огайо цього року святкувала в останню неділю лютого, дозволило авторів цих слів порівняти обставини й людей і організаторів і рядових та запрошених учасників цієї імпрези з їхніми відповідниками такого ж свята в Лорейні, з 1952-го року. Тоді була мешканцем Лорейну — тепер гостем.

На початку п'ятидесятих років Лорейн, із своїми високими заробітками, був ельдорадом для своєї політичної еміграції. „За ніч“ місцева українська громада зросла на сто відсотків. Було з ким робити імпрези (хоч би згадати незабутні Маланки й Миколаївські вечори).

Але приплив раптом увірвався й поступився відпливові: „заробіток серед політичної“ частини пришесть, порівнявши депо у фінансовому пір'я, перейшла жити здебільшого до великих українських центрів — лишалися лише ті, які полюбили Лорейн із особистого вибору. Чи з konieczności (набуті власного дому, береження нагородженого „сеньйорити“ у фабриці тощо). Але чи від того життя і праця лорейнської громади занепади? Зваживши велику втрату — вплив населення, ми сказали б, що — навпаки — зросли. Своєю славою відрізнялася українська громада лорейнська здобула якість після відпливу „хвилених з робітчан“.

Говорити про індивідуальні заслуги в успіхах лорейнської громади важко: тут кожний (а), чи майже всі доклали й докладати свої цеглини для будівлі. Коли ж конче треба назвати хоча б символічних провідників, то не будемо далекі правди, якщо скажемо, що нитка традиціоналізму (підготовка свят, ведення хорів, чи реверсів, вистава сценки і т.п. тощо) згадуються в руках, а „звичайне будівництво“ (побудова Народного Дому, основи збудови, акція грошових збірок на ФКУ, УККА й інші цілі) очолює Богдан Дайчаківський. Обидвох цих діячів осіб я стрінув при самому вході на зал.

Але перейдімо до обіцяних коротка мистецька програма: фортепіанове солю проф. Ірини Зайчківської Гаврилюк, скрипкове солю проф. Митрополита Шияна, з аккомпаніментом цієї піаністки і в'язанка пісень мішано го „п'ятирічного гона“ бандуристів, під проводом маестра Григорія Кітасого — уявляла з себе духовий пир для своїх і запрошених неукраїнських гостей.

А потім у бійній залі відбувся фізичний пир, який підготували пані. Прислухувачі розмовали під час цього пиру, американські гості набули більше знання української музики (зокрема бандури) культури й цілої української справи, а українські гості з Клівленду — не во гнів Союзівці — завітали: „Нема то, як у Лорейні!“

Університет в Нью-Йорку у 50-річчя СССР

З приводу створення Соювського Союзу 4-го лютого 1973 р. в залі Будинку Організації Українського Фронту в Нью-Йорку відбулася чергова лекція УНУ в формі обговорення „50-річчя великого обману“ з участю проф. Вол. Стойка, д-ра Вол. Савчука та проф. Івана Вовчука. Прикметно виповнений зал іскрою відкрив д-р Ол. Соколович із поданням теми доповіді та представленням доповідачів. Проф. Вол. Стойка вказав „Ким і як створено СССР“ тому 50 років, Визвольного Фронту в Нью-Йорку відбулася чергова лекція УНУ в формі обговорення „50-річчя великого обману“ з участю проф. Вол. Стойка, д-ра Вол. Савчука та проф. Івана Вовчука. Прикметно виповнений зал іскрою відкрив д-р Ол. Соколович із поданням теми доповіді та представленням доповідачів. Проф. Вол. Стойка вказав „Ким і як створено СССР“ тому 50 років, Визвольного Фронту в Нью-Йорку відбулася чергова лекція УНУ в формі обговорення „50-річчя великого обману“ з участю проф. Вол. Стойка, д-ра Вол. Савчука та проф. Івана Вовчука. Прикметно виповнений зал іскрою відкрив д-р Ол. Соколович із поданням теми доповіді та представленням доповідачів. Проф. Вол. Стойка вказав „Ким і як створено СССР“ тому 50 років, Визвольного Фронту в Нью-Йорку відбулася чергова лекція УНУ в формі обговорення „50-річчя великого обману“ з участю проф. Вол. Стойка, д-ра Вол. Савчука та проф. Івана Вовчука. Прикметно виповнений зал іскрою відкрив д-р Ол. Соколович із поданням теми доповід



ШЛЯХ МОЛОДІ

„УКРАЇНО, РАДИ ТЕБЕ МИСЛЮ І ТВОРЮ“

(ОК) Ми увійшли в 1973 рік збагачені досвідом попереднього року, що прокоди на нашій Спільноті під гаслом зі слів Валентина Мороза — „За Правду будемо битись!“ Новий рік заповідатися під знаком сумних сорокових роковин голодової облоги з 1932-33 років, які повинні порушити сумління світової opinio pro найжорстокішій геноцидній новітній історії, що його стосувала Москва супроти України, знищуючи шість мільйонів мирного населення. Але на цей рік припадає також світла річниця столітньої історії Наукового Товариства ім. Шевченка, яке на протязі свого існування дало великий вклад у скарбницю української культури. На полі визвольної боротьби українського народу, цей рік нагадує нам про 30-ліття створення й успішної дії Антибольшевизмської Блоку Народів, що закріпило за Україною першорядну роль у змаганні за розвал московської тирії народів. Вкінці, цей рік з роком „Шестидесятників“, бо в 1963 році Україна втратила чільного її представника в особі Василя Симоненка, із слів якого наша Спільнота бере своє гасло на 1973 рік:

„УКРАЇНО, РАДИ ТЕБЕ МИСЛЮ І ТВОРЮ!“

Цим гаслом СУМ підкреслює пов'язаність нової української генерації з наукою, творчістю і боротьбою. Наша Спільнота визнає потребу формування молодих наукових і культурних кадрів, найважливішою ознакою яких є мислення, а цілью — шукання Правди. Наука має скріплювати віру, а віра має дати борцям за Правду. На шляху до Правди потрібно великих творчих сил і наснаги, бо шлях цей тернистий і важкий.

Тому нам потрібно завзяятих і відважних, нескорених аж до самопожертви борців ради України, яка має бути в осередку наших прагнень і боротьби. Девіз „Шестидесятників“ — жити і вмирати в ім'я України — має бути нашим девізом на сьогодні, завтра і на завжди. Тільки тоді святкування 100-ліття НТШ і 30-ліття АБН та відзначення 40-ліття жертв голоду і 10-ліття від смерті Василя Симоненка матимуть свій глибокий зміст і далекосягліє справування. Мисленням і творчістю для України ми станемо духовним монолітом, об якому розбіються хвилі ворожого наступу та знехвалюються асиміляційні квази, що по-важно загрожують розтворенням нашого національного організму.

Мислити і творити для України — це збагачувати українську християнську духовність, зміцнювати самобутність української культури, запобігати повторенню народобитства, це виховувати нові гогорти борців за волю і незалежність України. В цій площині невимруші слова молодого Поета, що дав нам цюгоричне гасло, будуть для нас стимулом і наказом:

„УКРАЇНО, РАДИ ТЕБЕ МИСЛЮ І ТВОРЮ!“

Всі на табори СУМА!

Цього року, як і кожного, по всіх Оселях СУМА відбуватимуться Літні Табори, участь в яких є обов'язуючою для всього Старшого і Молодшого Юнацтва, як одна із передумов та вимог Юнацьких Іспитів.

В додатку до виховно-відпочинкових таборів, Головна Управа підготувала окремі вишкільні табори для кандидатів на воядики і воядики. В цьому році такі вишкільні табори відбуватимуться на Оселі СУМА в Барабу, Висканні, — від 1-го до 14-го липня, а на Оселі СУМА в Еленвіллі, Н.І. — від 12-го серпня до 1-го вересня.

Крім цього, на Оселі СУМА в Еленвіллі, в дніх від 30-го липня до 11-го серпня, відбуватимуться вперше табір фізичного виховання. Цим табором проводитимуть фахові інструктори від різних родів спортивних гор, як копаний м'яч, відбиванка, кошиківка, теніс та легкоатлетика і руханки. При цьому таборі провадитиметься також окремі курси для інструкторів фізичного виховання, судювання і т.п.

Інформації про виховно-відпочинкові, вишкільні та спортивні табори будуть по-являтися своєчасно в пресі.

Згідно з рішенням Конференції Українських Молодечих і Студентських Організацій при УЖКА, в дніх 23 і 24 червня 1973 року на Оселі СУМА в Еленвіллі, Н.І., відбуватимуться спільні спортивні ігрища. Змагання відбуватимуться під фірмою Конференції Молодечих і Студентських Організацій, господарем буде Спільнота Української Молоді, а учасниками — члени тих товариств і організацій, які входять в склад Конференції.

На нарадах керівників фізичного виховання поодиноких Організацій і Товариств, які відбулися дня 15-го березня ц.р., покликано Організаційну Комісію в складі: С. Гановський — голова, Я. Петрик — секретар та всі керівники фізичного виховання тих Організацій і Товариств, члени яких братимуть участь у Спортивних Ігрищах. Для самого переведення ігрищ запропоновано провід змагань в складі: С. Чикочевич, А. Лапчик, д-р І. Ярош, д-р М. Снігурович, М. Шмігель, Р. Глушко, Т. Мельник, М. Яворський, Я. Петрик, І. Сохан, дд. Стахів і Савчук.

Спортивні ігрища відбуватимуться за наступним планом:

(А) Легкоатлетика: 1. Ю-

наки і юначки від 11 до 14 років життя — біг 60 метрів, скок у височину, скок у довжину, стусан кулею 6 ф.; 2. Юнаки і юначки від 14 до 18 років життя — юначки (біг 60 метрів, гінці 4 x 60 метрів, скок у височину, скок у довжину, стусан кулею 8 ф.) і юнаки (біг 100 метрів, гінці 4 x 100 метрів, скок у височину, скок у довжину, мет диском, стусан кулею 12 ф.); 3. Мужчини і жінки понад 18 років життя — жінки (біг 60 метрів, 4 x 100 метрів гінці, скок у височину, скок у довжину, мет диском, стусан кулею 8 ф.) і чоловіки (біг 100 метрів, гінці 4 x 100 метрів, біг 1000 метрів, скок у височину, скок у довжину, мет диском, мет ратищем, стусан кулею 16 ф.).

(Б) Відбиванка: для юначок і юнаків до 18 літ та для чоловіків і жінок понад 18 років життя.

(Г) Копаний м'яч: доріст (до 13 років життя), учні (до 15 літ), юнаки (до 18 років життя) і сеньйори (понад 18 років життя).

СПІЛКА УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ АМЕРИКИ

П Головна Управа

Управи Осередків, Булави Відділів Батьківських

Комітетів та її членство

вітають

Первоіерарха Помісної Української Католицької

Церкви

Блаженнішого Верховного Архисуперіора

КИР ИОСИФА VII СЛІПОГО

З приводу Його Архисуперіорських відвідін у ЗСА.

Вісті з Осередків

● Дня 11 березня, Осередок СУМА ім. УПА у Філадельфії відбув річні Загальні Збори, в числі яких вибрано Управу в такому складі: голова — М. Стасюк, заст. голови — Н. Дякун і М. Луцків, секретар — Лев Іваськів, скарбник — В. Риндич, організаційний референт — І. Яренівський, культурно-освітній — М. і П. Мечники, господар — А. Стефурак, жіноча реф. — Д. Абрам, спортивний — Т. Міджак, суспільна опіка — П. Волянчук, зв'язковий — М. Бачара і М. Пришляк, координатор — М. Дякун, буланний — О. Іваськів, підбуланний — В. Леськів і Р. Книгичський, головний виховник — Р. Мірчук, виховна Рада — І. Шперналь, М. Солтис, Я. Миківич, Я. Поточний, М. Леськів.

● Старанням Спортового Референта Осередку СУМА в Філадельфії, д. Володимира Леськова, влаштовано дня 3 березня ц.р. Турнір Столового Тенісу (стук-пуку), в якому змагались 22 особи. Першуними вийшли: група юначок (до 16) — Маріяна Саварин (перше місце) і Анна Нагіряк (друге); група юнаків (до 16) — Мирон Іваськів (перше місце) і Юрій Іваськів (друге); група чоловіків (від 17 до 40) — Во-

лодимир Гной (перше місце) і Юрій Бухарченко (друге); група сеньйорів (понад 40): п. Михайло Саварин (перше) і п. Андрій Міджак (друге місце). В дубельтових змаганнях першуними вийшли Т. Міджак і Р. Ігнатюк, а на другім місці — п. М. Саварин і Ю. Бухарченко.

● Вже від довгого часу при Осередку СУМА в Балтиморі існує театральний аматорський гурток під режисурою довголітнього виховника ЮСУМА п. Теодора Кузьмова; при гуртку теж існує танцювальна група під керівництвом п. Ореста Ласюка. В дніх 25 лютого і 4 березня ц.р. гурток, який під цю пору нараховує 35 осіб, виконав цікаву й оригінальну драму в чотирьох діях, зі співаками, танцюями та музикою — „Оленка і Покотигорішкю“. П'єса, інсценізована на підставі народної казки самим режисером п. Кузьмовим, написана на високому релігійному, національному і мистецько-виховному рівні. Її сприйняла публіка ентузіастично, захоплюючись і тематикою і самим виконанням. Гурток планує поїздки з цією вагітною виставою теж по інших містах й осередках українського поселення в ЗСА.

БАЛЬ ДЕБЮТАНТОН СУМА



Анна Барна (Ескорт — Юрій Луцків)



Марія Длукс (Петро Дуда)



Марія Дудар (Роман Сидор)



Лєся Клюк (Любомир Штур)



Ірена Ковальчук (Орест Козичевський)



Марія Крульчук (Стефан Пшафоровський)



Анна Марія Кузьмів (Марія Бабяк)

Дня 17-го лютого ц.р., в готелі Статлер Гілтон в Нью Йорку, відбувся традиційний Баль Дебютанттон СУМА, в якому взяло участь чотирнадцять дебютанток з довголітніх Осередків СУМА з партнерами і їхніми батьками, та біля 600 гостей.

Підготовкою Балю займався Комітет, що його покликав Головна Управа СУМА, а який очолює д. К. Василік, голова Осередку СУМА в Нью Йорку. Забавою провадили аранжери, п-ні О. Футала та п. М. Клишко з Йонкерсу. До забави пригравала оркестра „Амор“ під керівництвом п. М. Романенка, з виступами солістів п-ні М. Кокольської-Степанюк та п. Ф. Матюка.

Церемонію презентації дебютанток підготувала п-ні Футала при співпраці подр. Е. Кузьмович, Н. Костик, С. Грицькович і М. Варни. Точно в годині 10-й, коли простора і гарна бальова зала була вивипнена гостями, на залу увійшли батьки дебютанток, а відтак дебютантки із своїми партнерами. Після виконання класичного танку „Менует“, відбулося вручення букетів квітів, шарф і представлення публіці кожної дебютантки окрема та їхніх партнерів. Перший офіційний вальс танцювали дебютантки із своїми батьками, які потім передавали їх партнерам. Рясними оплесками публіка вітала кожну дебютантку, їхніх партнерів, приймаючи їх в крузі громадянства, бо до цього часу вони мали право бути тільки на юнацьких забавах. В своєму слові п. Клишко так же і сказав: „Ви переступили поріг у своєму житті, переходячи з кругів юнацтва в круг дорослого громадянства. Ваші батьки, Ваші сумські виховники і ціла громада з того надзвичайно радіють і кладуть на вас великі надії, а саме, що Ви будете дорослими, працюючими і вірними членами української організації спільноти.“

МАСКАРADOVA ЗАБАВА СУМ В БЕЛЬГІ

Осередок СУМ ім. С. Петлюри в Етобіко в Бельгії влаштував 11 листопада м.р. маскарadowу забаву під назвою „Осіньна фантазія“ з метою заохотити молодь до вияву її здібностей у добірї маскарadowого одягу. Між учасниками забави вирізнялися дві сумівки — Соня Дзюбанівська і Ляріса Коструба — в одягах, які репрезентували сумівські журнали і сумівські гасла. Обидві сумівки одержали від управи Осередку ім. С. Петлюри, як і від присутніх на залі щире призначення. Під час забави проведено збірку пожертв на фонд сумівської преси.



Марія Анна Куріло (Петро Олійник)



Таня Мигаль (Ігор Зварич)



Юлія Анна Нестерук (Володимир Кебало)



Ірена Новаківська (Михайло Запранюк)



Наталія Стропчук (Роман Зварич)



Христина Чербак (Ігор Іванів)



Ірена Шеребіна (Богдан Кошкар)

З СУМІВСЬКОЇ ТВОРЧОСТІ

„PARTY“

Важко з'ясувати українськими словами: „вечірка“, „вечеринка“, „дружні сходи“, „забава молоді“ і т.п. це англійське слово, що його я поставила в наголовку. „Парті“ — ось і все. Його розуміє вся українська молодь, не тільки поза межами України, але, напевно, і за залізною заслоною яка сковує волю. Тому і я користуватимуся ним у дальшій своїй розповіді.

Як дзвінок лунає сміх Ірини що проривається аж до моєї кімнати. А це, либонь, Тарас і Віра. Вони танцюють. Чую гарячі ритми Степанової гітари. Вони звучать так чудово! Перша, власна „парті“ Ірси! Вона перетворила свою кімнату в яскраве бонгало, освічене лампонами. „А ти, мамусю, підеш собі вечором у кіно, щоб ми могли бути самі. Ми маємо власні проблеми!“ сказала вона мені.

Однак, я не пішла до кіно. А замкнулася у своїй кімнаті на другому поверсі. Хай молоді гуляють. Хай вони танцюють, заливаються, хай будуть безжурними, без старших, самі з собою. Але що це? Все затихло? Немає музики, не чути тупоту кроків, сміху, навіть бренькоту чарок. Дивно тиша. Занепокоєна не можу втримати своєї цікавості. Підкрадаюся на пальцях до дверей Ірининою кімнати й легенько відчиняю їх невеличкою щільною. Який дивний образ! Всі вони сидять колом на землі. Посередині горить самітна свічка. І голос Тані є приглушений, немов присмерковий: — Чи ви вірите в Бога?

Затримую віддих. Чи це та їхня проблема, про яку на-тякнула Ірка? Чую голос Тараса: „Бог? Ну, очевидно, якесь вища істота мусить же існувати!“ „Але чи не доводиться блукати якогось? — шепоче Ірка. — А це таке не раз прикре й тоді почуватися такою самотньою!“

Борючись з довгим якимсь волоссям обер суво підборіддя на долоню і замислено до-водять: „А як кажу вам, що Його немає! Бо, як було б усюди стільки кричущої несправедливості?“ Це Михайло. Його фотосвітлина стоїть на століку моєї Ірки. На цьому шкрявний короткий плащ, рука оперта на кермі мотоцикла. „А якщо б він навіть існував, — говорить Михайло далі, — то де він, властиво, повинен бути?“

Я не втримуюсь. Відчиняю двері: „Де він є? — питає. Тут лонж дами.“ Розгніваний юнак піднімається із землі: „Го-го-го, звідки ж ви це знаєте, моя пані?“ У широкую розкрити стоїть ледь Михайло перед мною, руки в кишенях „блуджівців“. Дуже цікаво почити! Ваш любий Бог є, отже, між нами. А те, що щоденно діється, з цим він так просто погоджується?“

„Чи ви хочете зробити Його відповідальним за людські вчинки? — питаю Михайла. — За людську ненависть? Сліпу жадою нищення? Мій дорогий юначе, Бог — це любов. Він дав нам прекрасну землю. Й інтелігенцію. І ро-

зум. Вльовдин закурес, пшарку. Його рука дрижить із хвилювання. Беру його праву руку в свої долоні. „А ось на це він погоджується. На ці дві міцні руки, які поклали пупко вхопити життя. Михайло. Погоджуються на це, чудово ваших очей. На весну. На зорі понад нами. Він погоджується з тим, що ви можете сьогодні помагати будувати світ, в якому завтра краще жити. Він дає для цього силу. Во через вас він хоче діяти в цьому світі.“

„Через нас?“ — всі вони здивовано переглядаються. Михайло присуває мені подушину й просить рухом руки сісти між ними. Ці бутівники! Вони протестують, обурюються, нинять бешкет. Їхні сильні руки дуже швидко стискаються в кулак, готові завдати болітих ударів. Але й дих самих юнаків і вже бачила, як вони стояли в черзі, щоб віддати свою кров для Червоного Хреста, і я знаю, що вони виланували у спортивній залі „біт“ концерт — на користь голодуючим у В'єтні.

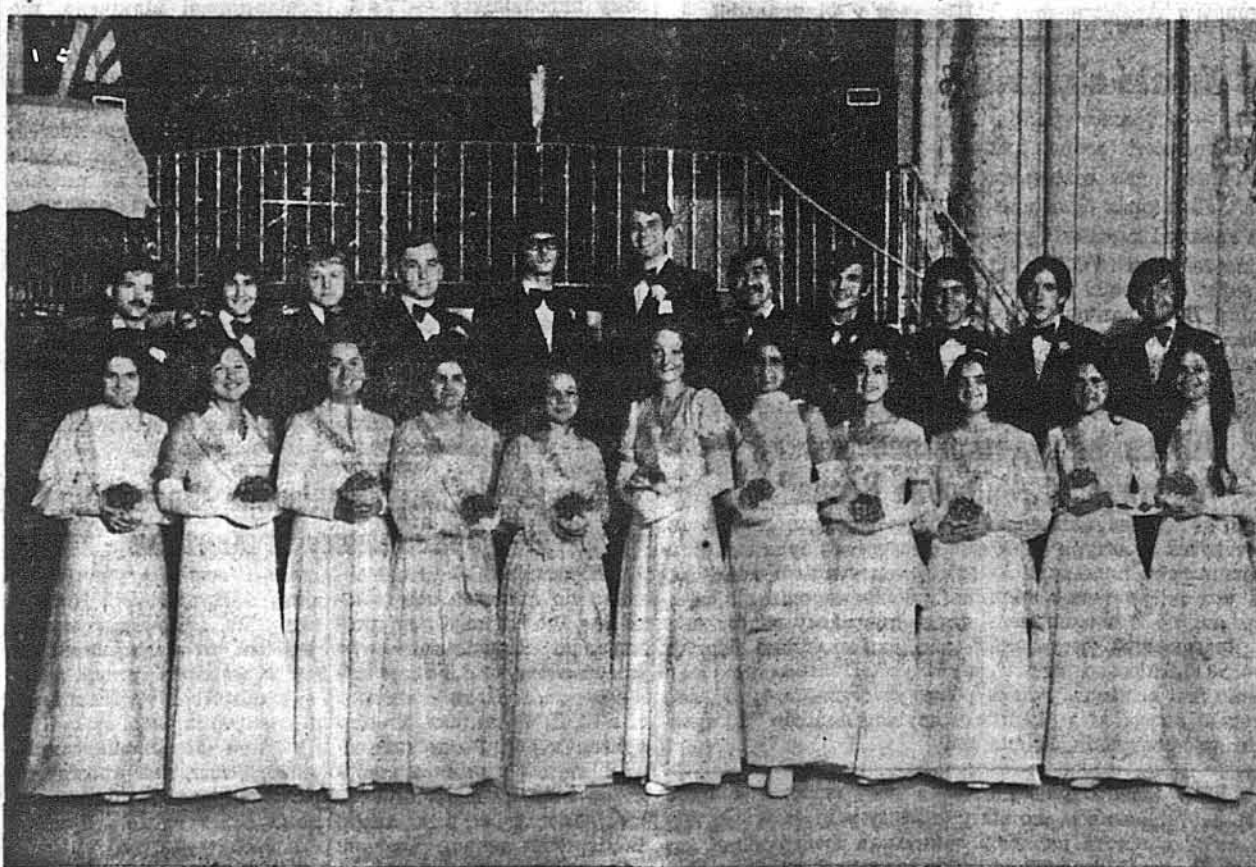
„Так, він хоче діяти через вас! Зрозумійте ж, діти, що цей незбагнений Бог, який створив нас, який приймає Собою усе на землі, він одночасно є нашим приятелем, який хоче жити з нами. „І чому ж він цього хоче?“ — цікавиться Іван. „Щоб на цьому світі було більше світла й радості. А за це варто боротися. Разом із цим Писателем можна всього довершити, ширити світло серед ваших буднів там, де кожний з вас стоїть.“

„Чогось довершити?“ Марія закидає пасмо жовтого волосся, що прикриває її очі. — Я знаю тільки те, що хочу бути щасливою!“ „І якраз до цього є ключ у тобї самій. Жди задовога на щастя, діяти. Відкрий свої очі. Дово-можли тому, хто якраз понав в непевності. Во все, що ти зробить для інших — це радість чи біль, колись від-б'ється у вашому житті. В цьому полягає справжність. Повірь мені, Маріє, що ваш Прихильник, там угорі, не бить людей. Він кожного дня посилає їх у школу випрошувати й досвіду. Щоб вони вчилися. А одного разу — кожний з них стає до іспиту зрілості.“

Вони мовчать. Курять пагарки, задумано пускаючи кільця диму. Глибока тиша. Лиш свічка поміж ними дає коли затріщить гнотом, ідуть на стіни дивовижні тіні. Раптом Михайло зривається: „Гей, я маю ідею! Вдасться нам примусити „парті“ з музикою для пташ. Так во один із них є жажливо самотнім. Може, вони знайдуть якийну радість. Хто зна?“

Обурю збентеження і затумані тріс. Вони запалюють лампони. Ідея Михайла про-ймає їх полум'ям. Я неспокійно відходжу до своєї кімнати. „Парті“ для тих, що в-лі страшенно самотні! Мої молоді бутівники. Вони питають за Богом. І не почуватимуть навіть, як глибоко він є у їхніх душах...

Л. Ленишевська



Дебютантки Великого Новорічного Балю Осередків СУМА в Чикаго, який відбувся 13 січня 1973 року з мотго „Юнаки, діти весни, Не забудь, не забудь“ (П. Франко). На знімку стоять дебютантки із своїми ескортами. Зліва направо: Л. Ванджула і С. Мацько, П. Сазаревіч і В. Вені, І. Голод і М. Бич, Д. Панчишин і В. Читербок, О. Голяш і С. Кміт, Х. Федак і М. Павленко, Д. Іванів і А. Стефанюк, Н. Саван і І. Вілкі, О. Лилик і В. Руй, Н. Ванджула і В. Боско.

В дніх 26-го до 28-го травня ц.р. у Вашингтоні відбувається Маніфестація шпанаування пам'яті жертв 40-ліття Голодової Облоги. Головна Управа СУМА закликає все своє членство — молодше і старше Юнацтво, Дружини і Дружини і Сеньйори — взяти активнішу участь у запланованій Маніфестації.

З огляду на це, цюгоричний Окружний Веселля і Злет Юнацтва на Оселі СУМА в Еленвіллі, Н.І., відбудеться також пізніше, в дніх 2-го і 3-го червня. Дати Злетів Округ Чикаго, Детройт, Клівленд і Бофало-Рочестер будуть своєчасно подані до відомого Юнацтва СУМА.

„ШЛЯХ МОЛОДІ“

Рік XVII. Травень 1973 Ч. 1 (104)

Сторінка СУМА при щоденнику „Свобода“ редакції Головної Управи Спільноти Української Молоді Америки. Відповідальний за збирання і оформлення матеріялів: Роман Мірчук, референт преси та інформації при Головній Управі. Матеріали слати на адресу: Roman Wircuk, 201 Taylor Street, N.E., Washington, D.C. 20002

НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ІМ. ШЕВЧЕНКА 100 РОКІВ БУДУЄ СВІТЛЕ МАЙБУТНЄ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ НА НАЙТРИВКІШИХ ОСНОВАХ НАУКИ, ЗНАННЯ І ПРАВДИ. ДОПОМОЖІМО ЙОМУ В ЦЬОМУ ЩЕДРОЮ ПОЖЕРТВОЮ НА ЙОГО ЮВІЛЕЙНИЙ ФОНД!

SHEVCHENKO SCIENTIFIC SOCIETY
302 WEST 13th STREET NEW YORK, N.Y. 10014

В Нью Йорку започатковано раціонування бензини

Нью Йорк. — Вперше від нових компаній Амоко (Американська Ойл Компані) повідомляють, що на всіх її бензино-

вих станціях в Нью Йорку можна буде купити для авто не більше, як 10 галлонів бензини. Згідно з заявою компанійного окружного менеджера Басфорда, Амоко рідшила на такий крок, щоб в той спосіб заощаджувати бензини і мати достаточні запаси пального на час цього літа, коли, як загалом сподіваються, в різних частинах ЗСА бракуватиме пального до авто. Як відомо, т. зв. незалежні бензинні станції є під загрозою браку бензини, бо великі бензинні компанії, які досі постачали незалежним станціям бензини, відмовляються від дальшої доставки, обмежуючись тільки для власних станцій.

Дніпро Cossack Chorus

ПОНЕВОЛЕНИХ НАРОДІВ ССРС

ВЕЛИКИМ КОНЦЕРТОМ

вшановує пам'ять мільйонів Братів і Сестер наших, замучених комуністичним

ГОЛОДОМ

Субота, 19-го травня 1973 р.

год. 5-та по пол., в залі

УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО ДОМУ

140-142 Second Avenue, New York City

ВІТАЙ МІЖ НАМИ

БЛАЖЕННІШИЙ БАТЬКУ-ВЛАДИКО!

ВАШЕ БЛАЖЕНСТВО!

Ми — колишні воїни 1-ої Української Дивізії Української Національної Армії у Філадельфії, — з найглибшою повагою, синівською любов'ю та щирою воїнською відданістю вітаємо втруте поміж нами Вас, Блаженніший Верховний Архієпископ, — як Голову Помісної Української Католицької Церкви і як того, в історії записаного Українського Владика, що тому тридцять років у квітні 1943 року від імені нашого Князя Церкви і Народу Галицького Митрополита Слуги Божого Андрія Шептицького — благословив нашу Українську Дивізію на її службу Богові й Україні!

Блаженнішому Верховному

Архієпископові й Кардиналові

КИР ЙОСИФОВІ VII

— підносимо наш воїнський привіт:

НА МНОГІ ЛІТА — БЛАЖЕННІШИЙ НАШ ОТЕЦЬ І БАТЬКУ!

НА МНОГІ ЛІТА — ДО ПЕРЕМОГИ!

ЗА НЕЗАЛЕЖНІСТЬ І СОВОРНІСТЬ УКРАЇНСЬКОЇ ДЕРЖАВИ!

ЗА ПОМІСНІСТЬ І СОВОРНІСТЬ УКРАЇНСЬКОЇ ЦЕРКВИ!

ЗА УКРАЇНСЬКИЙ ПАТРІАРХАТ!

Філадельфія, 12-го травня 1973 р.

СТАНІЦІЯ КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УКРАЇНСЬКОЇ ДИВІЗІЇ
УКРАЇНСЬКОЇ НАЦІОНАЛЬНОЇ АРМІЇ
У ФІЛАДЕЛФІЇ

В доклоні й відданості вітасмо в Чикаго Первоісрарха Помісної Української Католицької Церкви Блаженнішого Верховного Архієпископа

ЙОСИФА VII

19-22-го травня 1973

19-го ТРАВНЯ: ЗУСТРІЧ на ланцюжці в 3-й год. по пол.
ВСЕНАРОДНЕ ПРИВІТАННЯ о год. 4-й по пол. біля Єпископської Канцелярії при вул. Райс (між вул. Оклей і Лейф).

СВЯТОЧНИЙ КОНЦЕРТ о год. 8-й веч. в Steinmetz Chas. P. High-school, 3030 N. Mobile St. (між вул. Нарагенца і Бері). Вступ на Концерт: дол. 4,00, 3,00 і 2,00 — (для молоді). Квитки просямо набувати вже у всіх парафіяльних урядах і українських інституціях, щоб адекватно об'єктові точність.

20-го ТРАВНЯ: АРХІЄПІСКОПА СЛУЖБА БОЖА в Chicago Fire Department Gymnasium, о год. 10:30 рано (чверть б'юку на полудневний захід від New Pir).

В годині 4-й по пол. — ПОСВЯЧЕННЯ ХРАМУ СВВ. ВОЛОДИМИРА І ОЛЬГИ при вул. Оклей і Сумп'юр.

21-го ТРАВНЯ: АРХІЄПІСКОПА СЛУЖБА БОЖА для Української Молоді о год. 9-й ранку в Катедрі св. о. Ніколая.

Після Служби Божої ПОСВЯЧЕННЯ ЄПІСКОПІСЬКОЇ КАНЦЕЛЯРІЇ І ЗУСТРІЧ з МОЛОДІЮ.

Вечером СПІЛЬНА ВЕЧЕРЯ Верховного Архієпископа з Владиками і Духовенством.

22-го ТРАВНЯ: ПОСВЯЧЕННЯ НОВОЇ СЕКЦІЇ УКРАЇНСЬКОГО ЦИВІЛІТАРІЯ св. о. Ніколая і ВІСІД Вельмидостного Дороного Гостя.

Всенародною участю у всіх торжествах і урочистостях засвідчимо нашу глибоку повагу й відданість великим ідеям Великої Ісповідниці Віри і Великого Сина нескореного Українського Народу.

За благословенням Преосвященного КИР ЯРОСЛАВА, сердечно до цього закликає всю Українську Громаду —

КОМІТЕТ ГРОМАДСЬКОЇ ДІЇ ЗА ПАТРІАРХАТ ПОМІСНОЇ
УКРАЇНСЬКОЇ КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ В ЧИКАГО
І ОКОЛИЦІ

Про арешти в Україні Доповідь п. О. Зінкевича „ДІСНОСТЬ В УКРАЇНІ І МИ“

— відбудеться —
в суботу, 19-го травня 1973 р.
о год. 7:30 веч., в залі ЦЕРКВИ-ПАМ'ЯТНИКА
в БАНД БРУКУ, Н. Дж.

Після доповіді дискусія.
Закликаємо Громадянство і Молодь до численної участі.
КОМІТЕТ

ОЛЕКСАНДЕР СМОТРИЧ

„БУТТЯ“

ЗБІРКА ОПОВІДАНЬ

123 стор. Ціна 2.50 дол.
3 замовленням звертатися:

„PLY“ Co-op Ltd.
768 Queen Street West
Toronto 140, Ont., Canada

Плем'я „Перші Стежі“

— влаштовує —

ТАБІР РОЗВІДУВАЧОК

від 21 липня до 11 серпня 1973
на „Вовчий Тропі“
ІСТ ЧЕТТЕМ, Н. П.

ЧИСЛО УЧАСНИЦЬ ОБМЕЖЕНЕ ДО 20

Зголошення слати до 25-го травня 1973 року
на адресу:

Miss LUBA MAZIAR
486 Summit Avenue — Maplewood, N.J. 07040
Тел.: (201) 763-5581



Ділимось сумною і болісною вісткою з Рідними і Знайомими про те, що 8-го травня 1973 р. о год. 8-й вечора, відійшла у Вічність по довгих недугах, мучеництвах, булаш Кошова Плем'яної Станції і член Українського Народного Союзу в Данвері, на 25-му році життя

бл. п.

ЛЕСЯ МАРІЯ ЧАЙКОВСЬКА

нар. 26-го січня 1943 р. в Миттенвальді, Зах. Німеччина.
ПОМІНАЛЬНІ БОГОСЛУЖЕННЯ відбулися в дніх 10-го і 11-го травня ц. р. в похоронному заведенні Нунан і в українській католицькій церкві Преображення Господнього.

ПОХОРОНЕНА на кладовищі Mt. Olivet.

Поминала залишила в глибокому смутку:

мату — АННУ
двох братів: ВОЛОДИМИРА і ТАРАСА
внука — ЯРОСЛАВА НИЖНИКА з родиною
Блюку і дальшу Родину в Україні

Замість квітів, просямо складати жертви на фонд ім. Лесі Чайківської.

ВІЧНА ІМ ПАМ'ЯТЬ!

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ
ВІДІЛІ У ДЕНВЕРІ



Ділимось сумною вісткою з Рідними, Приятелями і Знайомими, що 3-го травня 1973 року, о год. 11-й вечора, по довгих терментах, на 94-му р. трудової боротьби відійшов у Вічність, наша Найдорожча МАМА, БАБЦІ І ПРАБАБЦІ

бл. п.

АННА КУПЧИН

народжена 11-го серпня 1879 року в Золочеві, Україна.
ПОХОРОН відбувся дня 7-го травня ц. р. з церкв св. Миколая у Балтимор, Меріленд, на парохіальній цвинтарі, при численній участі Родини й Парохії.
Щодня тридцять перевернено збірку на фонд Блаженнішого Верховного Архієпископа.

В глибокому смутку:
ПІВЛЮ — син з дружиною АННОЮ
ОПЕЛАН — син з дружиною СОФІЄЮ
СОФІЯ ГИТА-ЮВІСЬКА, донька в Україні
Внуки і правнуки в Америці, Канаді і Європі

З приводу передчасної смерті

Д-ра Осипа Жидяка

мецената ФКУ — співфундатора

Гарвардського Центру Українознавчих Студій
Родині Покійного щире співчуття висловлює

ГОЛОВНА ЕКЗЕКУТИВА ФКУ

УКРАЇНСЬКА СВІТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДИТИНУ РІДНОЇ МОВИ, МОЛІТВІ І ПОНІ ПОНІЛІ П ТУДИ!

Замість квітів на спільну могилу
бл. п. о. ДМИТРА ФЕДАСЮКА
на Фонд „Церква в Потребі“ зложили:
15.00 дол. Марта і Богдан ШЕМБАЛЮКІ
10.00 дол. Анна і Стефан МАКСИМІК
10.00 дол. Дарія і Василь ГУСАР



З болісним жалем повідомляємо Родину, Приятелів і Знайомих, що 10-го травня 1973 р. в Детройті, Мич., після важкої недуги серця, застерпеной Найсвятішими Таїнствами, відійшов у Вічність

бл. п.

ВАСИЛЬ САБАТЮК

народжений 14-го жовтня 1893 року в Раківці, пов. Підгайці, кол. воєв. УГА, учасник Визвольних Змагань, суспільно громадський діяч на Рідних Землях, активний член церковних та громадських установ.
ПАМ'ЯТНИК ЗА СПОЖИВ ДУШ ПОКІЙНОГО — у четвер, 10-го і в п'ятницю, 11-го травня ц. р. о год. 7:30 веч. в похоронному заведенні Бутин в Детройті.
ПОХОРОН відбувся в суботу, 12-го травня 1973 р. о год. 9:30 ранку з того ж похоронного заведення до церкви НЗІЦМ в Гемпсхемі, оклиці на цвинтарі Mt. Olivet.

Глибоким жалем опечалені:

ОЛЕНА ПАПІЖ, сестричка з чоловіком ВАСИЛЕМ
ТАНІЯ і ОЛЬГА, сестрички з Родиною
Блюку і дальшу Родину в Америці та Канаді

Замість квітів на могилу, просямо складати датки на фонд „Церква в Потребі“ або видавничий Фонд Збірника Підгайської Землі.



Ділимось сумною та болісною вісткою з Рідними, Приятелями та Знайомими, що у Великодню Неділю, 29-го квітня 1973 р. в Лондоні, несподівано, на серцевий удар, відійшов у Вічність

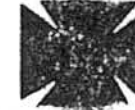
Д-Р РОМАН МОГИЛЬНИЦЬКИЙ

народжений 8-го листопада 1902 року в Делятині, Україна, лікар в Україні та Африці, б. віце-президент українських торгів та конспірацій, невідомий український діяч.

ПОХОРОН та КРЕМАЦІЯ відбулися 11-го травня 1973 року в Лондоні.

Горем прибиті:

д-р СВІТЛА МОГИЛЬНИЦЬКА — дружина
РОГІНЦІА, ЗОРА, ТАМАРА, ОКСАНА — дочки
НАДІЯ — сестра
ІВАН — брат
та АРКАДІЙ ТРАЧУК — швагер



З глибоким сумом сповідаємо всім Членам Наукового Товариства ім. Шевченка і всім українським національним організаціям в Америці і Канаді, що 10-го травня 1973 року, в 87-му році життя, відійшов у Вічність на 87-му році життя

сл. п. інж. агр.

ІВАН РОМАНЮК

визначний меценат науки (Наукового Товариства ім. Шевченка) в дивній історії відношеній, суверенній, соборній, національній, української державності; прагнучи косяка української соціалістичної боротьби під проводом Максима Залізняка і Івана Гонта; учасник-активіст у листопадовій революції в Західній Україні 1918 року і член Повітового Комісаріату ЗО УНР в Борщеві та директор Харчової Управи і референт торгівельно-промислового управління; в 1919 р. член Повітового Комісаріату УНР в Кам'янці на Подоллі; один із провідних організаторів і керівників українського кооперативного руху в Західній Україні і пізніше організатор української індустрії у Львові; активний діяч у національній праці в рамках Українського Конгресового Комітету Америки; організатор 15.000-ї допирової фундації в рамках Наукового Товариства ім. Шевченка в Америці, для підтримки наукових видань з історії української національної боротьби і добродій багатьох інших українських національних організацій.
ПОХОРОНІ ОБРЯДИ відбулися в суботу, 12-го травня 1973 р. в годині 1-й по полудні на українському цвинтарі в Банді Брук, Н. Дж.

УПРАВА НАУКОВОГО ТОВАРИСТВА ІМ. ШЕВЧЕНКА В АМЕРИЦІ



Ділимось сумною вісткою, що 10-го травня 1973 року на 87-му році життя, відійшов у Вічність

бл. п. інж.

ІВАН РОМАНЮК

б. учасник Зброї 1-го листопада 1918 р. та в 1926 р. активний член різних кооперативних, товариств і установ в Україні, Німеччині, Канаді і Америці.

ПІРАСТАС відправлено в п'ятницю, 11-го травня, о год. 8-й вечора в Маско Funeral Home, 1609 W. Genesee St., Syracuse, N.Y.

ПОХОРОН — в суботу, 12-го травня 1973 р. о год. 1-й по пол. на Українському Цвинтарі св. Андрія, Банді Брук, Н. Дж.

ПРИЯТЕЛІ ПОКІЙНОГО

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ влаштовує

ВОСЬМІ КРАЙОВІ КРУГОЛЬНІ ЗМАГАННЯ

П'ятниця і субота, 25 і 26-го травня 1973. р.
Fair Oaks Lanes, Ambridge Avenue
Fair Oaks, Pa. 15003 Тел. (412) 266-9915

Відбувся 3'їзд Старших Виховників ОДУМ

Лондон, Канада (О. Ш.). — В дні 21-го і 22-го квітня 1973 р. відбувся перший Все-одумівський 3'їзд Старших Виховників ОДУМ-у. Цей 3'їзд переводився у залі української православної церкви Пресвятої Тройці, в Лондоні, у Канаді. Господарями 3'їзду були ОДУМ — філія Лондон і Товариство Одумівських Приятелів (ТОП) на чолі з головою філії ТОП-у М. Співаком.

Це був перший 3'їзд, який відбувся на основі нового статуту і правилника, які були прийняті на надзвичайному 3'їзді ОДУМ-у в листопаді 1972 р. в Детройті. О 10-й год. ранку 21-го квітня 1973 р. д-р Ю. Криволап, голова ЦК ОДУМ-у заслуговець одумівський і суспільно-громадський діяч, відкрив наради. Після привітання він попросив капелана місцевої філії ОДУМ-у о. Дебрина провести молитву. Пізніше о. Дебрин привітав 3'їзд, зазначив, що з усіх 3'їздів, 3'їзд молоді є найважливішим. Отець капелан підкреслює важливість нової програми ОДУМ-у.

У програму 3'їзду входили звіти голови Центрального Комітету ОДУМ-у д-ра Ю. Криволапа, голови Ради Старших Виховників ОДУМ-у Канади П. Родака і голови Ради Старших Виховників ОДУМ ЗСА О. Пошиваника. У звітах гідрреслено сягати й неможливість в праці, а зокрема у введенні нової структури в життя ОДУМ-у.

Заходами О. Пошиваника, голови РСВ в ЗСА відповіле-но, «Ктоко Одумівців» — сторінку при двотижневку «Українська Життя». Із звіту голови ЦК ОДУМ-у Ю. Криволапа можна було бачити діяльність одумівської руху на чолі з його керівниками. Між ними на першому місці стоїть голова ЦК ОДУМ-у. Завдяки ньому одумівський рух, без уваги на

різному роду кризи в українському суспільно-громадському й політичному житті, міцніє. ОДУМ, як підкреслює голова ТОП-у в Детройті п. Смик, «дає підстави й можливість навчатися правильніше оцінювати й інтерпретувати історичні джерела про Україну й українців, не українського походження».

3'їзд затвердив одинадцять Комісій, кожна з яких мала в собі мінімум три члени повинна розробити проблем для неї призначені.

3'їзд прослухав завіт голови Таборної Комісії І. Павленка. Час і місце запланованих таборів буде подано на сторінках української преси й шляхом розповсюдження окремих листочків. Прийнято проєкт комітету цитогоричної одумівської зустрічі (О. Пошиваник — голова), яка відбудеться в Чикаго в дні Праці й присвячена 800-літтю створення міста Польща.

На основі нового правилника, 3'їзд на пропозицію Президії ЦК ОДУМ-у затвердив кілька кандидатів на ступінь Старшого Виховника Провідника.

Делегати на пропозиції номінаційної комісії одностайно вибрали Центрального Комітету ОДУМ-у, як виконавче тіло між 3'їздами протягом трьох років: голов — д-р Ю. Криволап; перший заступник і організаційний референт — В. Педенко; другий заступник і референт юнацтва — І. Павленко; секретар — Е. Кальма; і фінансово-господарський референт — В. Вакуловський. На пропозицію Старшого Виховника Мороза, 3'їзд передав до Об'єднання Націй звернення проти нещодавніх і жорстоких переслідувань, які діються сьогодні в Україні.

Увечері 21-го квітня відбулася товариська вечірка.

Суд звільнив Елсберга та Руссо

Лос Анджелес. — Судовий процес проти Даниїла Елсберга та Антоніо Руссо, обвинувачених за викрадення та поширення секретних документів Пентагону про в'єтнамську війну, закінчився 11 травня повним звільненням обвинувачених з тим, що ніколи проти них не було обвинувачення не може бути поновлено. Проголошуючи своє рішення, федеральний окружний суддя Вільям Меттло Бірні заявив, що уряд ЗСА своєю поведінкою завинив у тому, що обвинувачені були позбавлені можливості й права на справді безсторонній суд. Приймаючи до уваги цілий ряд інформацій про пов'язання справ Елсберга і Руссо з в'єтнамським аферою, а разом з цим різні заходи з боку урядових чинників проти обох обвинувачених, суд, суддя визнав неможливим продовжувати судочинство і абував вивести оборону від підкидання урядового обвинувачення та звільнення обвинувачених. Поведінку уря-

Завершено підготовку до запуску „Скайлеб“-у

Кейп Кеннеді. — У понеділок 14 травня після завершення підготовки праць мала відлетіти в космос вельєська повітряна лабораторія „Скайлеб“. Запуск мав відбутися в 1:30 по пол. „Скайлеб“ буде кружляти в орбіті навколо земної кулі на висоті 270 миль протягом 8 місяців. У віздорік вилетіть космос повітряний корабель „Аполло“, який перевезе на космічну лабораторію п'ятьох астронавтів. Запуск „Аполло“ мав відбутися в 1:00 по пол. Сполучившись з „Скайлеб“-ом у середу 18 травня увечері, перша залюта „Аполло“ пробуде в космічній лабораторії 28 днів. Завданнями астронавтів Полла Дж. Байда, Чарльза Коннеда мол. та Джорджа П. Кервіна буде обсервувати процеси, які відбуваються на

Москва інтервеніювала в Лівані щодо замирення з партизанами

Бейрут. — Арабська газета в Бейруті „Ал-Нагар“ принесла вістку, що Советський Союз звернувся до ливанського уряду та проводу палестинських партизанських організацій з закликом не доводити до такої кризи, яка могла б дати приток Ізраїлю до збройної інтервенції, яка з черги була б зарозумілою для миру на Близькому Сході. За газетними коментарями — Брежнєв не хоче, щоб під час його відвідин у Америці в червні цього року на Близькому Сході відбулася нова війна. Високі старшини ливанської армії й партизанських організацій переводили наради над проголошенням перемир'я. У Ливані настав розмирний спокій після боїв війська з палестинськими партизанами, які тривали від 2

Кіссінджер буде у цьому тижні конферувати з в'єтнамськими комуністами у Парижі

Париж. — Від 17-го травня ц. р. буде відбуватися у Парижі конференція асистента президента Р. Ніксона для справ крайової безпеки, Генрі Кіссінджер, з представником Північного В'єтнаму Ле Дукмом То, з яким він виступав був пакт про перемир'я у В'єтнамі з 27-го січня ц. р. Конференція триватиме 3-4 дні. У комунікати, що його проголошено у Вашингтоні й Гаїті сказано, що названі делегати ЗСА і Північного В'єтнаму будуть нараджуватися над дотеперішнім „застосуванням“ у практиці згаданого договору про перемир'я з ціллю доведення до того, щоб „докладно не переводити його в життя“. В'єтнамські комуністи будуть наполягати на тій нагоді, щоб ЗСА відновили очиснення в'єтнамських вод від мін та щоб відновлено переговори про економічну допомогу для Північного

Брежнєв прибуде до ЗСА 18-го червня

Москва. — У Москві й Вашингтоні проголошено одночасно офіційно, що перший секретар компартії СССР, засправді теперішній кремлівський диктатор Леонід Брежнєв прибуде до Вашингтону з офіційними відвідинами 18 червня і буде в Америці до 23 червня. Чи Л. Брежнєв і його поїзд, в якому буде знаходитися советський міністер закордонних справ Андрій Громико, зазвучать відвідати інші місцевості в ЗСА, — це не відомо. „Сарі Кіссінджер“ заявив у Вашингтоні ж у ралістам, що відвідини Брежнєва треба розглядати, як „ділові“, виповнені в арадамі, про суть яких нічого не сказано. Брежнєв відвідає наприкінці минулого тижня Варшаву, відвідає, він переїхав був до Східного Берліну. В обох цих містах тамтешній комуністичний державно-партийний апарат зізнав

Амнесті Інтернешенал апелювала до Чехо-Словацького президента

Лондон. — У зв'язку з відзначенням 25-річчя звільнення Чехо-Словацьчини від німецької окупації, Амнесті Інтернешенал, міжнародна організація, яка займається обороною політичних в'язнів, звернулася до чехословацького президента ген. Свободи з закликом звільнити з ув'яз-

Збільшується кількість мішаних подруж

Трентон, Н.Дж. — „Черковні бюлетені“ місцевої української католицької церкви св. Йосафата інформують, що в цій церкві упродовж 1972 р. було всіх 11 вінчань. З цього числа тільки одна пара (молодий і молода) були українцями. Інших дев'ять пар належали до категорії „мішаних подруж“. Українці з неукраїнцями. Це зіставлення в одній парафії виявляє аж 91 відс. мішаних подруж серед українців. Треба додати, що йдеться тут про парафію, де в більшості членами є українці-католики вже з останньої еміграції. Такий стан на відміну подруж з справді застрашувачий, хоч, очевидно, не можна на основі даних з однієї

HELP WANTED MALE

JOIN ALPHA Master Mechanic needed to direct and coordinate all plant maintenance activities including fabrication and maintenance of present and new equipment. Knowledge of AC/DC solid state components, hydraulic and mechanical transmission equipment helpful. 5-6 years experience. Call E. Divila — (201) 925-8000

WELDERS All around. Exp. with MIG, TIG in aluminum, stainless steel and steel. Must read prints and assemble work. Start at \$5. per hr. MACHINIST — Exp. with large lathes, 36" to 60" swing and planers and planer mills. 5' wide by 20' long. Must know set ups. ABBOTT MFG INC. 15 Brook St., Norwood, N.J. (201) 768-2324

MALE & FEMALE SUPERINTENDENT COUPLE Mature individual, experience preferred for maintenance and supervise staff private school in Manhattan, 3 room apartment, salary and benefits. English speaking. Box # M-8, Room 915 350 5th Ave., N.Y., N.Y. 10001

Різне

BEAUTIFUL SCENIC 13 ACRES adjoin the Ukrainian National Association Estate and near the Minnewaska State Park, Kerhonkson, N.Y. for sale. Good terms. KKE REALTY CORP. 90 North Main Street Ellenville, N.Y. 12428 Tel.: (914) 647-4110 or 647-5547 Eve. & weekends

ПАМ'ЯТНИК ВОЯКИМ ЗА ВОЛЮ УКРАЇНИ

Едмонтон. — Заходами Ініціативного Комітету в Едмонтоні відбулися два засідання представників різних ветеранських та ін. організацій і товариств у справі встановлення Пам'ятника борцям за волю України на цвинтарі св. Михаїла. Проєкт пам'ятника, приготувався архітектором Юрієм Черенком, уже схвалений в засаді. Секретар Ініціативного Комітету М. Наконечний повідомив у „Українських Вістях“ з Едмонтону з 22 березня, що реалізація цього задуму вже близька до здійснення.

В ХАРКОВІ БУДУТЬ СУПЕРСОНІЧНЕ АВТО

Москва. — Як повідомляє ЮП, один із автомобільних заводів в Українській ССР буде суперсонічне переобладнати авто, яке мало б досягати максимальної швидкості 745 миль на годину. Згідно з довідником Гіннеса про світові рекорди (Guinness Book of World Records) найвища швидкість будь-якого із сконструйованих досі наземних вертулів виносилала 631 миль на годину. Вістку про конструювання такого авто подала Телеграфічна Агенція Советського Союзу (ТАСС). Будуватиме це суперсонічне авто за проєктом і під наглядом Автомобільного Інституту в Харкові. Перші спроби з ним мали б відбутися до року. Матиме воно 33 ступінь довжини, 50 інчів висоти і буде вирізнятися довгим загостреним „носом“ та малими крилами.

Брокер — (201) 374-3179

REAL ESTATE КОЧЕТЕ ПРОДАТИ АБО КУПИТИ БУДИНОК, БІЗНЕС, ЗЕМЛЮ, СПЕЦІАЛІЗАЦІЯ УКРАЇНСЬКОЇ ФІРМИ GEMINI REAL ESTATE CO. 88 — Second Avenue New York, N.Y. Tel.: 477-6444

Вступайте в члени УНСОЮЗУ!

THEODORE WOLININ, Inc. Директор Нахоронної Служби 125 East 78th Street NEW YORK, N.Y. 10009 Tel.: GB 4-4877 СОПІДНА ОБСЛУГА

ПЕТРО ЯРЕМА УКР. ПОГРЕБНИК Займається Похоронами в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ КОНТРОЛЬОВАНА ТЕМПЕРАТУРА PETER JAREMA 129 EAST 11 STREET NEW YORK, N.Y. ORegon 4-2568

SINKOWSKY FUNERAL SERVICE 382 Boston Rd. NEW YORK, N.Y. 10468 Tel.: 883-2475 Директор ІОСФ СЕНКОВСЬКИЙ Займається похоронами в каліфорнії, похоронення в кожній районі міста. Похорони по мінімальним цінам.

КОВАЛЬЧИК FUNERAL HOME Completely AIR CONDITIONED Займається Похоронами в стейті Нью Джерсі. Ціни приємні для всіх. Обслуга чесна й найкраща. У випадку смутку в родині, квітте, як в день, так і вночі.

WILLIAM F. RASLOWSKY, Manager 129 Grand Street (cor. Warren Street) Jersey City, N.J. 07302 HEnderson 4-5131

НЕМА ТО ЯК НА

СОЮЗІВЦІ!

ОСЕЛІ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

Найкраще місце відпочинку і вакацій в Кетсільських горах біля м. КЕРТОНСОН, Н. Й. Замовляйте місце завчасу на: КІМНАТИ — НА НЕЗВІВНІЙНИЙ ВАКАЦІЙНИЙ ПОБУТ НА СОЮЗІВЦІ

Пряма природа, відновлені кімнати, домашня кухня, 8 телефонних портів, відбійнаковий басейн, оздоровчий басейн, міксерія і розважальні ігри, забави та багато інших угоджень.

Дитячий Табір Для у віці 7-11 р., який триватиме: для ДІВЧАТ — від 23 червня — до 14 липня 1973 р. для ХЛОПЦІВ — від 15 липня — 4 серпня 1973 р.

Тенісовий Табір ХЛОПЦІ І ДІВЧАТА (12-18 р.р.) від 23-го до 30-го червня 1973 р. Курен Українознавства від 6-го до 29-го серпня 1973 року

Вік і прізвище _____ Адреса _____

Вік _____ Член УНС, Відділ _____ ЗНАЙНЯ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ: Слабо ☐ Зазвичайно ☐ Добре ☐

Залучую на рахунок оплати \$ _____

(Повна оплата курсів — \$150.00. Половину належності треба вилатити із апплікацією).

ЗАМОВЛЕННЯ ВІСЛАТИ: UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION ESTATE Kerhonkson, N.Y. 12446 Tel. (914) 626-5641

ТАРЗАН, Ч. 6981. Нїлот все це хоче схопити Тарзана



Під час коли Тарзан, безпечний на схопленому судні помілю вичують з наркотиків змовників... Спершу пошкодимо небесну машину, щоб вона, як зражена птах, не могла відлетіти. Я проситиму вибачення в Тарзана без дальшої суперечки! Ніхто не зупинить мене перед виконанням доручення нашого вондла! Він хоче Тарзана перед собою, щоб з нього нічого!